

明年燃放烟花吗?

把心愿寄托在烟花里发射到秋日的夜空中

So Emotional



狂热与感动
片贝祭礼

片贝烟花 Kataikai fireworks



每年9月举办的“浅原神社秋季例大祭”。烟花意味着向神社的奉献，并以发射世界最大级别的直径4尺的高空礼花而闻名。对于生活在当地的人们来说，也是“自己发射的烟花”，庆祝成人或庆祝花甲的烟花等，寄托人们各种心愿的奉献烟花，载着人们的寄语翱翔。会场浅原神社周边露天小店鳞次栉比，简直让人眼花缭乱，正是“令人怀念的祭礼”就在这里。



Photo Speed 秋天风景
收获前的光辉
外之泽的棚田



人们翘首以待新的荞麦畑
山本山高原的荞麦畑

欢迎您来

小千谷

Information

Ojiya Trip



YouTube



X



其一

“游泳的宝石” 锦鲤发祥地!

有时一条锦鲤就价值1亿日元，锦鲤作为“游泳的宝石”引人注目。市内有世界唯一的锦鲤博物馆“锦鲤之乡”，游客还能给锦鲤喂食。每年春季和秋季举办品评会，为了观看以雪国的清水和传统的技法培养的地道的锦鲤，许多来自海外的爱好者也聚集到此。



其二

世界最大级! 片贝烟花的4尺的高空礼花发祥于小千谷的片贝祭的“正四尺玉(直径为4尺的高空礼花)”。在夜空中绽开时的尺寸直径竟然高达800米, 它的绚丽和轰鸣多么迷人!

雪国, 真美!

白雪 x 五彩缤纷

So Beautiful



映照夜空的发光的气球

小千谷气球狂欢节 Ojiya Hot-Air balloon Festival

皑皑雪原上飘着许多五彩缤纷的热气球, 冬日风物诗。每年2月下旬举办为期两天的气球狂欢节。第一天的晚上, 进行气球和烟花的竞赛表演。这个令人幻想的世界值得一看!



小千谷缩的雪上漂白

在小千谷气球狂欢节会场上, 还进行小千谷缩的雪上漂白。采用这种传统的手法能使织好的布料的颜色变得更加鲜艳。

白与光的祭典 小千谷气球狂欢节

动画在此



360度 VR



其三

通过实况和解说, 让您更深入了解“牛的角力”! 小千谷斗牛场对精彩之处浅显易懂地进行实况和解说。了解斗牛的背景和特技, 观战就会变得更有乐趣和热情!



其四

地区市民继承下来的纺织品! 小千谷缩使用被称为苎麻的优质的麻素材, 以传统的制法编织的“小千谷缩”。这是列入国家重要无形文化财富和联合国教科文组织无形文化遗产的日本最初的纺织品。



其五

小千谷缩商人的手信“绘纸”江户时代, 在江户销售小千谷缩的商人会经常将“绘纸(锦绘)”作为手信带回小千谷。小千谷今日仍保留着许多“绘纸”, 偶人节时有装饰绘纸的风俗。



其六

若论自然风光, 就去山本山高原吧, GO! 春日的油菜花、夏日的向日葵、秋日的荞麦畑和冬日的云海。无论哪个季节, 山本山高原都是一个可列入小千谷的自然风景看点的美丽的地方。

交通方法

乘坐上越新干线去

从东京站出发
上越新干线→JR上越线
(在浦佐站换乘)

约 2 小时

从新潟站出发
上越新干线→JR上越线
(在长冈站换乘)

约 50 分钟

※不包括换乘时所需的时间、以及等待电车的时间。

经由高速公路去

从练马I.C出发
利用关越汽车专用公路

约 2 小时 30 分钟

从高崎I.C出发
利用关越汽车专用公路

约 1 小时 30 分钟

从新潟西I.C出发
利用北陆、关越汽车专用公路

约 50 分钟

从上越I.C出发
利用关越汽车专用公路

约 60 分钟

敬请垂询

小千谷市观光服务中心
新潟县小千谷市城内1丁目8番25号太阳广场内 千947-0028
电话: (+81)258-83-4800
电子邮箱: info@ojiyasunplaza.jp
网址: www.ojiyasunplaza.jp

小千谷市观光交流科、小千谷市观光协会
电话: (+81)258-83-3512
电子邮箱: kanko@city.ojiya.niigata.jp
网址: www.city.ojiya.niigata.jp/site/kanko/
网址: www.ojiyakanko.com

现在啊,世界瞩目! /

游泳的宝石
swimming jewels

锦鲤

动画在此



发祥于小千谷! 锦鲤的起源

锦鲤起源于19世纪前半叶的江户时代。据说,最初是在新潟县的二十村乡(现在的小千谷市、长冈市、鱼沼市的一部分),原来食用的鲤鱼发生突然变异诞生了有颜色的“怪物”。后来,经过人们反复研究和改良,诞生了千变万化的品种,由于种类丰富,质量很高,今日锦鲤成为了引起海外瞩目的观赏鱼。据说每一条锦鲤都有不同的颜色和模样,没有模样相同的锦鲤。



锦鲤之乡

世界唯一的锦鲤博物馆。馆内有锦鲤游泳的日本庭园和屋内观赏池,游客能近距离观赏约20个品种、300多条锦鲤优美地游来游去的身姿。馆内还设有学习锦鲤的历史和品种等知识的展区。

网页在此



小千谷市城内 1-8-22
电话:(+81)258-83-2233
营业时间:9:00至18:00
※12月至2月至17:00为止
入场券:成人520日元
小学生和中学生:310日元

春天的热情

感染力满分

So Powerful

这个啊,就是越后的斗牛



牛对牛!

牛对狩猎助手!?

斗牛开幕

斗牛

Bull Sumo Wrestling

因主持胜负的狩猎助手们发出的号子声“Yoshita”而气势大增的牛,它们超过1吨的巨大身躯互相碰撞的场景,感染力满分!斗牛是从江户时代后期继承下来的传统活动,被指定为国家指定重要无形民俗文化财富。每年5月3日迎来初次正式比赛,然后到11月为止每月举办一次。

小千谷斗牛场

在举办日每天进行15至20次对战。在会场上安排了实况和解说,即使是初学者也很容易理解。

入场费(含税)/一般席2,000日元
停车场/免费(停车容量300辆)
5月~11月 每月1次
※5月、8月以外的每月第1个周日12:00~

举办日及交通信息在此



小千谷的传统美

万灯也是不可不观赏的!

So Exciting

照耀夏日的夜空

小千谷祭

Ojiya Festival

小千谷祭是每年8月下旬盛大举办的小千谷市最大的祭礼。连同“大型烟花大会”和“全体市民参加的盂兰盆会舞蹈”,“活动万灯盛装游行”也是不可不观赏的!各街道居民会、市民团体创作的,带有特殊装置的巨大的万灯随着伴奏的音色和号子声在街道中盛装游行。

动画在此



全体市民参加的
小千谷祭

朴素凉爽的 小千谷缩

Ojiya chijimi

小千谷从约1,200年前起就继承了麻织物的文化。小千谷缩是江户时代初期,来自播州明石的“堀次郎将俊”对那时为止的越后麻布加以改良而完成的传统织物。小千谷缩的特征在于被称为“皱”的绉纹,具有独特的凉感和手感。除了“小千谷缩”以外,“小千谷捻线绸”、“片贝木棉”等纺织品也赢得了和服粉丝的人气。



动画在此



小千谷市综合产业会馆太阳广场内
小千谷织物工房

文化财产 现代

在1层的“织之座”为体验性织物画廊,不但能学习历史和技术,还能体验杯垫编织。在2层的“匠之座”,能购入以小千谷传统织物制作的服装、室内用具和杂货等。

小千谷市城内 1-8-25 电话:(+81)258-83-2329



只有织物之街才有的!

片木荞麦面

hegisoba

动画在此



如果您过访小千谷,请您一定要品尝土产“片木荞麦面”。为了使荞麦面有劲道加进了织物挂浆用的海藻“海萝”,因此,它的口感非常润滑而且它具有独特的有弹性的筋道。把荞麦面分成一口吃下的份量卷成小团,盛在被称为“片木”的四角板状器皿上,外观也很漂亮。

荞麦面店 一览

小千谷荞麦面和田 小千谷市东菜 1-2-2 0120-459-883	福栴 小千谷市櫻町 1413-1 (+81) 258-82-2624
绵屋本店 小千谷市本町 2-3-34 (+81) 258-82-2258	须坂屋 小千谷市小栗田 1721-1 (+81) 258-82-3295
绵屋平泽店 小千谷市平泽 1-8-5 (+81) 258-83-0588	Maruichi (丸一) 小千谷市真人町乙 794-1 (+81) 258-86-3037
小千谷荞麦面角屋 小千谷市櫻町 4992 (+81) 258-83-2234	

外出 旅游点

山本山高原

位于海拔336米山顶的山本山高原设有展望台,从展望台能眺望越后三山、会津的山脉和信浓川。秋天作为能观察到鹭、鹰等“猛禽类的候鸟”的东日本屈指可数的旅游点,吸引着许多爱好者过访。



小千谷市山本
电话:(+81)258-83-3512

